

CONSOLIDATION CODIFICATION

Order Fixing the Boundaries of the Town of Banff in Banff National Park and Adding a Description of the Boundaries as Schedule IV to the Act Décret délimitant les périmètres urbains de Banff dans le parc national Banff et ajoutant ces périmètres à l'annexe IV de la Loi

SOR/90-45 DORS/90-45

Current to September 11, 2021

À jour au 11 septembre 2021

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to September 11, 2021. Any amendments that were not in force as of September 11, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité - règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

TABLE OF PROVISIONS

Order Fixing the Boundaries of the Town of Banff in Banff National Park and Adding a Description of the Boundaries as Schedule IV to the Act

SCHEDULE IV

The Town of Banff

TABLE ANALYTIQUE

Décret délimitant les périmètres urbains de Banff dans le parc national Banff et ajoutant ces périmètres à l'annexe IV de la Loi

ANNEXE IV

Périmètres urbains de Banff

Registration SOR/90-45 December 27, 1989

CANADA NATIONAL PARKS ACT

Order Fixing the Boundaries of the Town of Banff in Banff National Park and Adding a Description of the Boundaries as Schedule IV to the Act

P.C. 1989-2522 December 21, 1989

Whereas a public hearing in the town of Banff in relation to the boundaries thereof was held on August 31, 1989;

Therefore, Her Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of the Environment, pursuant to section 8.1* of the *National Parks Act*, is pleased hereby

- (a) to fix the boundaries of the town of Banff in accordance with the schedule hereto, marked Schedule IV; and
- **(b)** to add that schedule as Schedule IV to the National Parks Act.

Enregistrement DORS/90-45 Le 27 décembre 1989

LOI SUR LES PARCS NATIONAUX DU CANADA

Décret délimitant les périmètres urbains de Banff dans le parc national Banff et ajoutant ces périmètres à l'annexe IV de la Loi

C.P. 1989-2522 Le 21 décembre 1989

Attendu que la tenue d'une audience publique sur les périmètres urbains de Banff a eu lieu à Banff le 31 août 1989,

À ces causes, sur avis conforme du ministre de l'Environnement et en vertu de l'article 8.1* de la *Loi sur les parcs nationaux*, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil :

- a) de délimiter les périmètres urbains de Banff conformément à l'annexe ci-jointe;
- **b)** d'ajouter cette annexe à la Loi sur les parcs nationaux.

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

R.S., c. 39 (4th Supp.), s. 7

^{*} L.R., ch. 39 (4^e suppl.), art. 7

SCHEDULE IV

(Section 8.1)

The Town of Banff

Banff National Park

All that parcel of land in Banff National Park in the Province of Alberta, shown as the town of Banff on Plan Number 72468 in the Canada Lands Survey Records at Ottawa, a copy of which is filed in the Land Titles Office in Calgary under Number LTO 8911788, said parcel containing 487 hectares, more or less

ANNEXE IV

(article 8.1)

Périmètres urbains de Banff

Parc national Banff

Toute la parcelle de terre dans le parc national Banff, dans la province d'Alberta, délimitée selon les périmètres urbains de Banff désignés sur le plan numéro 72468 déposé aux Archives d'arpentage des terres du Canada, à Ottawa, et dont une copie a été déposée au bureau des titres de bien-fonds à Calgary au numéro 8911788, la parcelle contenant environ 487 hectares.